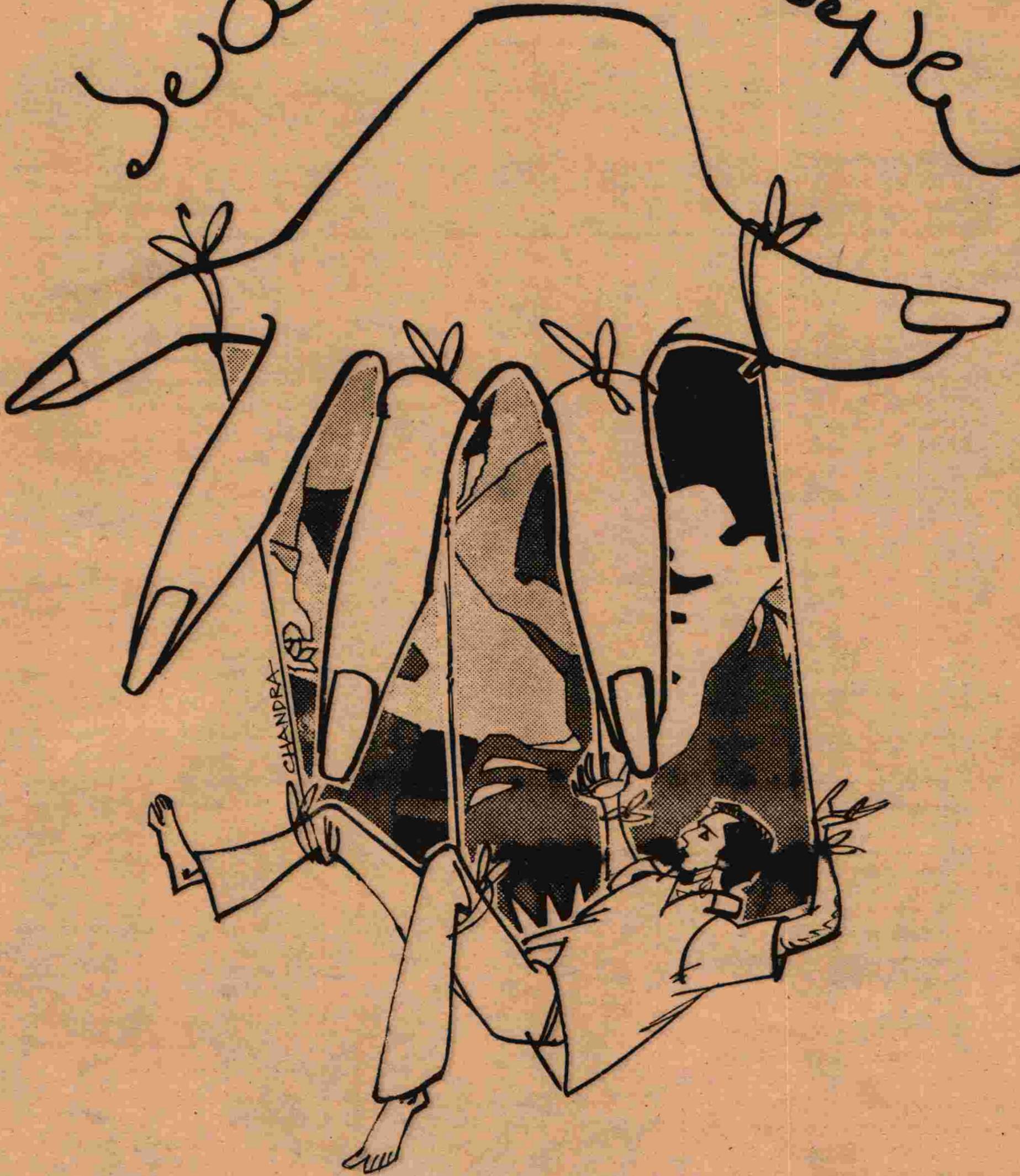


సంకల్పములకు ముగింపు



వి.వి.సి. రామారావు

యను సాతిక దాటిపోయినా తార్కికంగా ఆలోచించడం, చైతన్యవంతంగా వూహించడం, సునీషిగా మనగడనూ మనసుకోవాలనుకోవడం సుశీల చేసే కృషి.

అసలు బాధంటే ఏమిటి?

యాద్ర్ ప్రేక్షకంగా ఆలోచించాలనుకుని కుర్చీలో కూలబడింది బాధకి నిర్వచనం ఏమిటి?

డాక్టర్లు బాధని నిర్వచించడం చాలా కష్టమని చెబుతారు. నిర్వచన మేదైనా బాధ అనేక రకాలు.

తోటకూర తరుగుతున్నప్పుడు పరాకులో కత్తి వీట మీద వేలు కరుక్కునుంటుంది. తొందర తొందరగా జాతెట్టు చేతులు కుట్టుకుంటుంటే చేతిలో మూడి కనుక్కువ గుచ్చుకుంటుంది. కూర వేగుతున్న మూకుడు ముట్టుకుంటే చురు మంటుంది. కాని వీటి బాధ క్షణికం.

సొంత బాధను అనుభవించడం కంటే తాదాత్మ్యం చెందిన మనిషి - తాళికట్టినాయన - బాధను ప్రత్యక్షంగా అనుభవమూ, బాధపడినట్టు వటి స్తుంటే...

దీనికి సరిష్కారం?

తన బాధవైతే ఎలాగైనా దిగమింగుకోవచ్చు - కాని ఆయన పడే బాధ - యాతన - దాన్ని యాతన అనడమే న్యాయం.

లోకంలో అనేక రకాలైన మనుషులు - మనం చేయలేనివి ఆలా పది రెయ్యడం వివేచన - చెయ్యలేని పనుల్లో మనుషులను మార్చడం ఒకటి. బాధ పడడం వివేకం కాదు. ఇతరుల విషయాల్లో ఎంత తెలివిగా సలహా చెప్పి గరిగిన శక్తి ఉన్నా తన దగ్గర కొచ్చేసరికి ఆ శక్తి మొద్దు బారినోతుంది.

అయిదున్నరయినా ఆయన జాడ లేదు. వీధి తలుపు బార్లా తెరిచి గుమ్మంలో కాసేపు సుంచుచి, చూసి చూసి కాళ్ళు లాగుతున్న మూలాన లోపల కొచ్చి మళ్ళీ కుర్చీలో కూలబడింది. ఆలోచన మాత్రం చేతిలోని ప్రతిక మీదకు మళ్ళడం లేదు.

"హలో!"

కరుణాకర్ లోపలకు వచ్చే వరకూ సుశీల వాస్తవం లోకి రాలేదు.

"రండి! రండి" లేచి సుంచుంది.

"ఏమమ్మా! వీడు ఇంకా ఆఫీసునుంచి రాలేదా? ఆయిపోతూంది?"

"బస్సు దొరకలేదేమో - కూచోండి."

"సుశీలా, నువ్వేం అనుకోకు. కాని, కాస్త కాసే... పొన్న వాడూ వస్తాడుగా - ఇద్దరం కలిసే తాగుతాం. ఏమమ్మా, మా ఇంటికి రావడానికి ఎందుకంత మొహ మాలం. వచ్చి ఆరు వెళ్లొచ్చింది. - ఇప్పటికి వచ్చింది మీరు రెండు పార్లెగా! నేనేమో వారానికి పదిసార్లు వస్తాను! పదిన సంసారం ఎలా ఉందో అడపా తడపా చూస్తూ ఉండరాదా?"

"నాకు ఇంటిపనులు - ఆయన ఆఫీసుకు అంకితం అయిపోయి ఎనిమిదింటి వరకూ రారు ఒకోసారి. ఏం తిరుగుతాం రెద్దూ అనేస్తారు. పదివగారు కులాసా? ఆ - ఆయన వచ్చేకారు."

కరుణ ముఖంలో వెలుగు తళుక్కుమంది. అది సుశీల వంటి లోని మెరుపుకు ప్రతిబింబమే.

"ఒరేయ్ రవీ! ఏ ఏమీయూ."

"ఎందుకుట? నే చేసే వెధవ ఉద్యోగం చూశా, లేక నే తినే వీవాల్లు వినా నీకు అసూయ?" రవి కోపంగా అడిగాడు.

"అయ్యో అలా అంటావ్! ఆఫీసులో ఏదో గొడవ పడి వచ్చినట్టున్నావ్. ఎవడు చేసినా, ఏ ఉద్యోగమైనా ఒక విధంగా వెధవ ఉద్యోగమే, ఒక్క మంత్ర తపన తప్ప. అవి వెధవ ఉద్యోగాలనే మంత్రపుంజుల్ని కూడా ఒకరిద్దరిని తెలుసు. వెళ్లాయ్!"

సుశీల అప్పటికే లేచి లోపలికి వెళ్ళిపోయింది.

రవి మళ్ళీ జోళ్ళు వేసుకునే ప్రయత్నంలో ఉండగా చూసి "మళ్ళీ వెళ్ళిపోతున్నావా?" అని అడిగాడు కరుణ కుర్చీలోంచి లేస్తూ.

"సిగరెల్లు"

"ఎవిగో -" పెట్టె తీసి టేబుల్ మీద పడే కాదు కరుణ.

"ఇది నే కాల్చేవి కావు - అంత పెట్టిపుట్టలేదు."

"అని! నువ్వు బాధించావెకాని మళ్ళీ బాధ పడుతున్నావ్! అందులో ఏదో గొడవ ఉంది. సుశీల కూడా మునుపటిలా లేదు. కారణం వేరు తెలుసు కోకూడనిదై ఉంటుందని చేసినకోసం... నే చెయ్యలిగి పడేదేనా ఉంటే..."

సుశీల రవి విప్పేసిన షూన్ బీలువా కింధకి తోసేసింది.

"ఏమిటమ్మా, చున్నానా చెప్పు?"

"వారినే అడగండి!" సుశీల లోపలికి వెళ్ళి పోయింది.

"మీ ఇద్దరిది ఆదర్శ దాంపత్యమనీ, వీలా ఉండగలడం రైపం ఇచ్చిన మరవనీ నేను మా ఆవిడలో అనది లోకం లేదు. మిమ్మల్ని తంతుకోని లోకా ఉండదు. గాయత్రీ మీద ప్రమాణం చేసి చెబుతున్నావ్ - మీ వాళ్ళుగారు పెట్టిన అన్నమే ఈ లోకం వేరు నీకంటే ఒక నాలుగొందల జీతంము ఎక్కువ తెచ్చుకున్నంత మాత్రాన వాన స్నేహం చెడగొట్టేస్తావా? నేను నీకంటే ఏ విధంగానూ గొప్పవాడిని కాను - సుశీల లాంటి లమ్మాయి దొరకడం నీ అదృష్టం - గోపాలరావు చెల్లెలు నాకు కొత్తపిల్లా!"

"అన్నయ్య గారూ!" సుశీల లోపలకొస్తూ అంది. "నామీది మెకుప్ప అదరాలిలానాలు నాకు తెలియనివి కావు. ఆయన గత రెండు మూడు నెలలు సరిగా తినడమాలేదు. నిద్రలేదు. అప్పగారూ, మీరైనా సాయం చెయ్యాలి!"

"సుశీలా!" రవి కపిరాడు.

"అప్పులకు కష్టం ఎడవలచి తెప్పడంలో తప్పే మాంది? మీరు భరించే యాతుకంటే..."

"సుశీలా, ఆడవాళ్ళ ఇల్లాంటి విషయాల్లో"

కోపం

కోపగించుకోవడం అంటే, ఇతరులు చేసిన తప్పల్ని మనపై సాధించడం.

-సీవె

కంగ చేసే కోవడం మగాళ్ళకి అలంపు తెచ్చేనే. మళ్ళీ లోపలికి వెళ్ళి!"

సుశీల చూచుచూ తాడకుండా లోపలకు వెళ్ళి పోయింది.

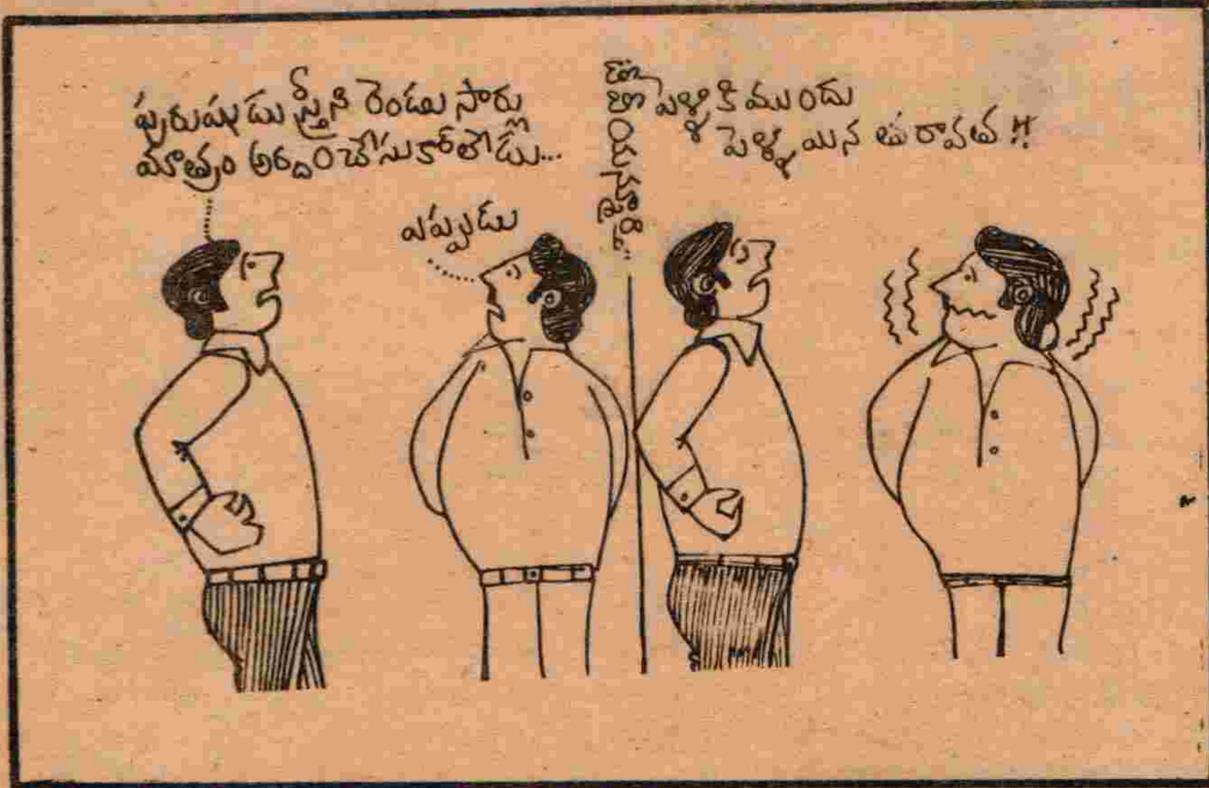
కరుణ లలా కాసేపు కూచుని రవి మీం మూలాడక పోవడం చూసి లేచి వెళ్ళి రవి కుక్క కూచుని సొంతం విషయం చెప్పడాని అడిగాడు.

"ఏం లేదురా... సింపుల్... మా ఆఫీసుకి వాన స్నేహం ఎంత చిక్కవిదీ తెలుసుకదా! నేను ఆఫీస్ చనువుగా ఉంటాం. అది వీళ్ళ తెలుసు - అవిడంటే పడనివాళ్ళ ఒక ములూగా తయారై పోయాం. అవిడ మంచిని కోవడం, అవిడను కాపాడలనుకోవడం - ఈ రెంటి నల్లా నేను వాళ్ళు చెడకయ్యావ్. అవిడ నా మీద అధికారి. నా స్నేహితుడి భార్య - నా మీద వాడిలు చెప్పి సాహసం వాళ్ళకి లేదు. అవిడ నాచేత చేయిస్తున్న పనివి అవిడ నాకు చేస్తున్న పెనలంటున్నాయి వాళ్ళ రెండు లోకాలు శలవు పెట్టేచూసాను. గొడవ పర్దుమణి పోతుం దన్న అతలో - పని మొకుపోయింది. కోరినే వెలవు పెడితే అవిడ, నా స్నేహితుడి భార్య కాబట్టి గ్రాంట్ చేసిందంటున్నారు. వాళ్ళందరూ ఒకటై అవిడ దగ్గరకు వేర్వేరుగా వెళ్ళి వేసు వెధవనని పని చెయ్యగని చెప్పారు. అవిడ విధి అవిడ చేపట్టింది అందరిలోనూ నేను తిట్టేసింది. చదామదా! అయినా వేసు తం పంచుకని పోయే ప్రభుత్వమే చేశాను. ఈ మధ్య అవిడలో మార్పొచ్చింది. వేస్తుంటే అవిడకు అనవ్వాం ఏర్పడిపోయింది. కారణం నాకు ఎంత ఆలోచించినా అవాగవాలకు లాలేదు. ముందు గన్నావిడ చలుగుల్లోను తిట్టడం కేవలం వాళ్ళని కోవేం సహజంపలంకడం కోసమేమోనని ప్రభువద్దాను. కాని నేను ఇంక అవిడవేరి వీవాల్లు తిప్పలేను. తిమ్మ. మళ్ళీ అవి ఖర్చువే కావచ్చు నాకు స్నేహితుడవే కావచ్చు. ఇందులో మళ్ళీ చెయ్యలిగింది లేదు. అవిడ అన మాలు నాకు మరీ బాధ కలిగించింది ఒకటి చెబుతున్నాను విను.

ఎంతో మందితో కలిసి చురుకుంటూం, అందరిని తెలి నెక్కించుకుంటూనూ! ఆఫీసు జీవితం ఆఫీసు జీవితమే! వ్యక్తిగత జీవితం వ్యక్తిగతమే! రెండింటికీ అడ్డుగీత ఉంది. అది చాలే వాళ్ళంటే నాకు పడమ అనవ్వాం! అంటూ నలుగురితో పడమదా అనేసింది. ఇంకా పోయి. ఇతరుల విషయాల్లో జోక్యం చేసుకని మనపై వాళ్ళకు మనం దక్కణ కల్పిస్తున్నామనుకోవడం మూర్ఖత్వం. వాళ్ళను వాళ్ళ లక్ష్యించుకోలేని వాళ్ళ అధికారు లలా అవు తారు?" అంది

ఇదీ అవిడ ఇచ్చిన రెక్కలు సారాంశం - ఇప్పుడు చెప్పి - నామీది కంటే ఎక్కువ చెయ్యడం తప్పా? అవిడకు సపోర్టుగా ఉండటం తప్పా! అవిడ ఎడం... "క్షమించాలి! మీ అనుభూతి లేకుండానే మీ ఇంటి లోకి వచ్చేశాను." రాధిక వచ్చింది లోపలికి.

భార్యను చూచి ఆశ్చర్యపోయాడు కరుణ. 'మీరు ఆఫీసుగా లోపలికి వచ్చే రివ చోకిం కుంటే కింది ఉద్యోగిని వేసేం చేయగలను? కరుణ భార్యగా వస్తే నాకు చాలా సంతోషం - నూ అవి



ఇది మరీమ. అసీమగా రాలేదే నా విశ్వాసం."

"యా ఆర్ రైట్ రివిగాలూ! వేమ అసీమరుగా రాలేదు. క్షాంత్యం వచ్చా?"

"ఇంటి అడబడులు ఇంటికి వచ్చి కూర్చోవచ్చా అని అడగుతుందా?"

మరీం రంగంకి వచ్చింది.

"లేదమ్మా, వేమకోలేదు. కానీ ఇది పురుష సామాజ్యం—ఇందలో తోబుట్టువునైనా అసీమర్ అంటే అసీమర్ గానే చూడడం ఈ మగాళ్ళకే చెందింది. అడదాన్ని అజ్ఞాతంగా చూసే స్థితికి మగాళ్ళు ఎరగలేదు. కనీసం తోటి అడదాన్ని అలా చూసే స్థితికి మనల్ని రానివ్వడం లేదు. మనం అడదాళ్ళుమమ్మా! నా దగ్గర పని కావాలన్న మా ఆయనచేళ్ళవారు చెప్పిన మాస్తారు సులవుగా! సుగాడు అసీమర్ అంటే అదిని భార్య దగ్గరకు వెళ్ళగలరా? అటు ప్రస్తావించింది కాంప్రమైజు చేసుకోకుండా, ఇటు బాధ్యత కలిగిన ఉద్యోగిగా, అధికారిగా చలుగరి చేత పని చేయించడం తెలివైన పని రెండు రాయింబుర్యలాటి మీద నడక—నీ చూతం లేదా వచ్చినా, చదువైనా విరుగుతుంది—మన బాట్లైనా అవుతుంది. . ."

"పోవీలే వదిలూ, దీనిలో ఇంత బాధ పడడానికి ఏముంది? ఆయన బ్రాన్స్ ఫర్ చేయించుకుంటే పోతుందిగా!"

"దానికి కాగితం నా చేతి మీదుగానే వెళ్ళాలి. బ్రీటిష్ వాళ్ళ వాళ్ళ మరీం గొడవ వస్తే భరించే శక్తి లేక—నిర్ణయాలు తీసుకునే బాధ్యతలు వెల్లింపే ముకనే ప్రావీణతకే ఒకాని మీద మరీంకటి విచ్చెన వెల్లెలా పడవులను వేసి ఎక్కడి కక్కడ నడుపుణిం—కిందివాడి మాట సరాసరి మీది వాడు విన్నుల్లేకండా కట్టుదిట్టాలు చేశాల్సి అయ్యాం సారీ రివిగాలూ. . . ఏవో ద్రష్టిలో పెట్టుకుని ఏదో చేస్తాం! వనం చేయాలనుకున్నది ఒకటి, చేసేదొకటి—జరిగిందంతా మరీంపాండి!"

అది చూస్తూ దలేదు. కరుణ భార్యవంకే చూస్తూ.

అలోచనం పడ్డాడ. రాధిక కుర్రీలో నంచి లేచి సుశీం దగ్గరగా వచ్చి కూర్చుంది.

'చూడమ్మా సుశీలా! ఈయన ఇక్కడ ఇంత కుదలుగా కూచున్నారా? వేమ చూతం ఇక్కడికి రాకూడదు! పైగా రోజూ లెక్కల్లు, కామెంట్లు, సుశీలా నవ్వు కానీ చెయ్యలేవోయ్! సాంబాలు సుశీం చేసేట్టు లేదు మరీం! అయినా అడదానికి ఉద్యోగిమిస్తే వెంబడి చూటేమిటి? ఇదీ ఆయన వరస—మరీం రెప్పి పోతున్నారీ మధ్య. వేమ ఏవైనా జవాబు చెప్పినా, మరీం గొడవపోతుంది. అడదానికి ఉద్యోగం ఉంటే అది ఇంటల్ గూడా అది కాలమే చెలాయుతుంది—మరీం వెల్లు వీడికి పోతారు—ఈ వరసకు వాడు పడు—రివిగాలంటే నాకెంతో గౌరవం—నలుగురు చేసే పని చేస్తూ నాకు అసరాగా ఉంటారు అసీమర్—స్ట్రెస్ డి ప్లెజర్, ఆయన్ను వేసేదో వేమర్ చేస్తున్నారను కుంటూరిందరూ. అసీమర్ పని జరగాలంటే మేరూ కొంత పట్టించాలి. పని జరగక పోతే పైవాళ్ళు వ్రాసుకోరు. అలాగే అడదూ పని చేసే వాళ్ళే ఉండరు—వ్యక్తిగా నాకు జీవితం ఉండనీ, అసీమరుగా వ్యక్తుల అత్యాధిచూవాన్ని నొప్పించలేనీ మరీంవారు మనసులకి వేసేంత చెప్పినా బుర్రకెక్కడ—నే పడే బాధ బట్టి రివిగారి బాధను అర్థం చేసుకో గలను. మళ్ళీ చెబుతున్నా రివిగాలూ! యా జస్ట్ ఫర్ గెట్ ది పాస్ట్!"

"చూశారా! ఎంత లెక్కరిచ్చిందో? బావుంది. అసలు నువ్వు ఇక్కడికి ఎందుకొచ్చావ్? సారీ చెప్పదానికా?"

"అలా అడిగారు బావుంది! చూడమ్మా, వేమ ఇంటికి వెళ్ళేసరికి ఈయన వచ్చి వెళ్ళారని చెప్పింది వంట మనిషి. ఇక్కడికి వచ్చి ఉంటారని సరాసరి వచ్చేశాను. కాస్త కాఫీ ఇస్తావా తల్లీ!"

"కాఫీ మాటకేంకానీ. . ." కరుణ ఏమో అడగబోయాడు.

"చూశావా సుశీలా! తలపడి పోతుందంటుంటే.

'కాఫీ మాటకేంకే అంటున్నారు. ఇదీ మన మగాళ్ళ అవగాహన శక్తి. దేనికైనా అదృష్టం ఉండాలి. ఈ ఉద్యోగం వద్దు. ఈ గొడవలూ వద్దు. నే సెలవు పెట్టేస్తా!" సుశీం కాఫీ పట్టుకొచ్చింది.

"అసలు సెలవెందుకు? నువ్వు ఉద్యోగం చెయ్యక పోతే ఏం?"

"ఈ డైలాగుంట్లో సాలవే కానీ—ఎడ్మినిస్ట్రేషన్లో—అమ్మాయి కాఫీ చాలా బావుందమ్మా! ఆయన పొగుడుతుంటే ఏమో అనుకున్నా! నిజంగా బావుంది—ఎడ్మినిస్ట్రేషన్లో నిర్ణయాలు తొందర పడి తీసుకోరు. అల వాళ్ళు నిర్ణయాలు తీసుకో వలసిన అవసరమే ఏర్పడితే—'డి ఫర్ రియాక్షన్' అనేసి పైలు మూలపడేస్తారు. అందుకే సెలవ్! రిజిస్ట్రేషన్ తొందరపాటువుతుంది."

"మీరు ఇంత మంచివారని అన్నగారు నాకు చెప్పనేలేదు!!"

"చూడమ్మా, మీరు మీరు అంటే నాకు బాధగా ఉంటుంది. నా పేరు రాధిక—నిన్ను నువ్వుని ఎలానూ పిలిచేస్తున్నాను. నువ్వు నన్ను నువ్వంటే. . ."

"అయితే నువ్వు అన్నగారూ రాధిక భోజనానికి. . ."

"చూశారా! నీకుంటే మా చెల్లెలే నయం—"

"ఓరి స్ట్రెస్ డి ప్లెజర్, నా ఇంటల్ నిన్ను వేమ భోజనానికి పిలవాలా?" మాటా మాటా నొక్కి అడిగాడు రవి.

మరీం గంట మాటా మంతి అడుకుని భోజనం రయినాక రవి, కరుణనీ రాధికనూ ఆటో స్టేండు వరకూ దిగబెట్టి వచ్చాడు.

రవి ఇంటికొస్తూనే సుశీం అడిగింది! "చూశారా! అవిడను మీరు ఎలా అపార్థం చేసుకున్నారో!"

"లేదు—వరిగానే అర్థం చేసుకున్నా! ఇంలా నాలుకం. వాడి నమక్కుతో అవిడ అలానే మాట్లాడు తుంది. అసీమర్ వరస మళ్ళీ మామూలే! లేదు సుశీలా—చి కాంట్ స్టాండ్ ఇట్! వేమ సెలవు పెట్టేస్తా—ఒక వారం మీ వాళ్ళ ఇంటికి పోయి అక్కడ మంచి అమ్మ దగ్గరకు పోదాం. . . బ్రాన్స్ ఫర్ అదే అవుతుంది. . . సుశీ. . . మిన్ ఉద్యోగం చెయ్యలేదన్న విచారం ఒకప్పుడు ఉండేది. ఆయాం హేవీ వా! మిన్ ఉద్యోగం ఎప్పుడూ చెయ్య కుండా ఉంటేనే నయం."

సెలవు కాగితం ఇంటి దగ్గరే రాసి అసీమకు పట్టుకొచ్చాడు రవి.

పడకొండయినా అసీమకు రాధిక రాలేదు. మరీం అసగంటయ్యాక తెలిపింది, రాధిక రెండు నెలలు సెలవు పెట్టినట్టు.

'స్నేహం, ఉద్యోగం, ధర్మం, అభిమానం— ఈ వలయాలో పడి కొట్టుకుంటున్న మగాడినే అర్థం చేసుకోలేం—అడదాళ్ళని అర్థం చేసుకోవడం అసంభవం' అనుకుని కాగితం ముక్కల ముక్కలుగా చింపి పెంటు జేబులో పెట్టుకున్నాడు.

"నే ఆసగంటలో వచ్చేస్తా, ఎవరైనా అడిగితే చెయటకీ వెళ్ళాని చెప్పు" అని అటెండరులో చెప్పాడు రవి.

